

# L'ordre des mots

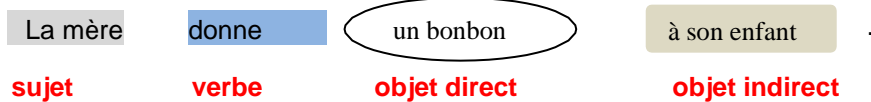
«Grammatik Übersicht»



## La phrase simple

der einfache Satz

Im einfachen französischen Satz lautet die Wortstellung üblicherweise:



Die Objektpronomen, *y* und *en*, stehen jedoch unmittelbar vor dem Verb:

La mère donne <i>un bonbon</i> à son enfant.	→	La mère <b>le</b> donne à son enfant.
La mère donne un bonbon à <i>son enfant</i> .	→	La mère <b>lui</b> donne un bonbon.
L'enfant est <i>dans sa chambre</i> .	→	L'enfant <b>y</b> est.

Auch im *passé composé* stehen Objektpronomen, *y* und *en*, vor dem konjugierten Verb:

J'ai vu <i>le lac Léman</i> .	→	Je l'ai vu.
J'ai montré le lac Léman à <i>ma petite sœur</i> .	→	Je <b>lui</b> ai montré le lac Léman.
On a nagé <i>dans le lac Léman</i> .	→	On <b>y</b> a nagé.

Beim Infinitiv im Allgemeinen und beim *futur composé* im Besonderen stehen sie dagegen vor dem Infinitiv.

A Quiberon, on peut voir <i>la mer</i> .	→	A Quiberon, on peut <b>la</b> voir.
Je vais montrer la plage à <i>ces touristes</i> .	→	Je vais <b>leur</b> montrer la plage.
Nous devons acheter <i>des sandwiches</i> .	→	Nous devons <b>en</b> acheter.

Im affirmativen Imperativ stehen die Pronomen hinter dem Verb. Sie werden mit einem Bindestrich verbunden.

Donne-**lui** ce livre.      Donne-**les** à Pierre.      Prenez-**en** une douzaine

*me* und *te* werden durch *moi* und *toi* ersetzt.

Réponds-**moi**, s'il te plaît.      Réveille-**toi**; il est huit heures.

Beim negativen Imperativ stehen die Pronomen am üblichen Ort:

Ne **me** pose pas toujours des questions.